

Haiku

Méně mít, více žít. To je název knihy, která mě nepředvídaně oslovila a, nestydím se to říct, brutálně ovlivnila. Ona může za to, že polovina mých triček skončila v Diakonii či v kontejneru na sběr použitých oděvů v Národní ulici. Její zásluhou se tři čtvrtiny obsahu naší domácí knihovny přestěhovaly do všech knihobudek od Trutnova po Hronov. Mladá autorka výše uvedeného počinu – Klára Haunerová – může za to, že jsem si našel cestu k minimalismu.

Snad proto mě tolik zaujalo haiku. Svou úsporností. Možná ta souvislost s předcházejícím odstavcem se vám zdá přitažená za vlasy. Ale já ji vidím. Méně je někdy více.

Přiznám se, že já „neznacísař“ jsem o tomto typu superstručných básniček, kterými svět obohatili japonští poetové, ještě před třemi lety nevěděl zhora nic. Až v časopisu Reportér mě na haiku upozornil v interview Tomáše Poláčka zpovídající jihočeský spisovatel Jiří Hájíček.

A tak jsem si dohledal, že haiku tvoří tři verše, resp. tři řádky, které se nemusí rýmovat, ale mohou. První řádek má pět slabik, druhý sedm a třetí zase pět. Česká podoba haiku by měla být zvukomalebná. Dosáhne se tím údajně použitím dlouhých hlásek (á, í, é, ou).

Jsa poučen, snažil jsem se napsat první haiku. Ale nějak to nebylo ono. A tak jsem si pro návod „jak na to“ zapůjčil z Městské knihovny Úpice Hájíčkovu Muže na pokraji vzplanutí. Vzdělání jsem se snažil upevnit ještě přečtením série Deníků haiku od Miloně Čepelky.

I pustil jsem se do nové tvorby. Když už se mi začalo dařit a napsal jsem oslavná haiku na hamburgery a slastné vítězství nad zácpou, zjistil jsem, že dalším z pravidel je, že správná haiku jsou poněkud lyričtější. Inspirována přírodou. Hlubokým zážitkem v krajině.

Vyrazil jsem tedy pro podněty do okolí našeho města. Přírodou jsme obklopeni prakticky ze všech stran. Tvůrčí vnuknutí jsem hledal v Radči, ve Rtynce, na Vartě i Popluži, na Dlouhých záhonech, Kvíčale, Velbabě, U Lipek, ve Svobodném. Máme to tu přenádherně. Naturplaců pro sepsání hned několika sbírek haiku. Ale to místočko s výhledem na Jestřebky i Góry Stolowe, co je u něj lavička na cestě z křižovatky nad Krétou směřující k Tylově paloučku v Havlovicích, to považuju za „top“ lokál.

*Mává nám Žaltman.
Do oudolíčka Úpy.
Hejšovina též.*

Petr Kalousek

Z OBSAHU ČÍSLA

str. 2

➤ **Informace z rady města**

str. 3

➤ **Hledáme správce**

str. 4

➤ **Cyklobusy**

str. 5–6

➤ **Vilém Schreiber**

str. 7

➤ **Příběh obrazu**

str. 9

➤ **Taneční kurzy**

str. 11

➤ **Nové knihy**

str. 12

➤ **Dobrá zpráva
pro K. a J. Čapka**

str. 13

➤ **Sokolové na závodech**

str. 15

➤ **Program kina**

4. veřejné zasedání Zastupitelstva města Úpice

se uskuteční ve středu
7. června 2023 od 17 h
v městském sále

Program:

1. Majetkové záležitosti
2. Průběh a plnění investičních akcí 2023
3. Finanční záležitosti
4. Závěrečný účet – stanoviska auditorů
5. Zprávy o hospodaření příspěvkových organizací města za rok 2022
6. Rozdělení výsledků hospodaření PO
7. Rozbor hospodaření Města Úpice
8. Plán práce Zastupitelstva na II. pololetí 2023
9. Různé – další body programu vzešlé z přípravy zasedání
10. Diskuse

Informace z jednání rady města

Rada města se sešla 17. dubna a 2. května 2023.

Dne 17. 4. radní projednávali možnou digitalizaci archivu stavebního úřadu a doporučili zastupitelům k postupné digitalizaci přistoupit. Dále pak rada města schválila objem prostředků na platy zaměstnanců v pracovním poměru příspěvkových organizací v roce 2023, odpisové plány příspěvkových organizací na rok 2023, účetní závěrky sešlavené k 31. 12. 2022 všech svých zřízených příspěvkových organizací a rozdělení jejich zlepšených výsledků hospodaření za rok 2022. Místostarosta Ing. Kořízek předložil radě ke schválení smlouvu o dílo – poskytování služby odpadového manažera mezi společnostmi ARCH consulting s.r.o., se sídlem Praha, a Městem Úpice. Odpadový manažer by měl pomoci městu Úpice zlepšit situaci v oblasti třídění odpadů a nakládání s nimi. Na žádost p. Lelka rada schválila akci Pálení čarodějnic na pozemku města Úpice p. p. č. 1320/13 dne 30. 4. 2023 s tím, že pořadatel musí provést takové opatření, aby nedošlo k poškození pozemku a uvést jej do původního stavu. Rada města schválila uzavření nájemní smlouvy na pořádání akce Úpická pouť s p. Martinem Novotným, IČO 46511822, bez výběrového řízení. Rada také schválila provedení svozu objemného odpadu v květnu 2023. Radní vzali na vědomí informaci, že od 1. 7. 2023 bude v Úpici zrušeno detašované pracoviště úřadu práce, a v závěru schválili rozpočtové opatření č. 4/2023.

Další jednání rady města proběhlo dne 2. 5. 2023. Radní schválili příspěvky na činnost a jednorázové příspěvky poskytované z rozpočtu města v sociální oblasti a poskytnutí darů. Dále byly projednány body týkající se pečovatelské služby. Rada města schválila navýšení ceny pohonných hmot okolním obcím při poskytování Pečovatelské služby města Úpice ve výši 9 Kč za 1 ujetý kilometr, navýšení ceny za pracovní sílu okolním obcím při poskytování Pečovatelské služby města Úpice ve výši 67 Kč za 1 hodinu, nový ceník poskytovaných úkonů a úhrad - PS města Úpice vše od 1. 7. 2023. V majetkové oblasti rada města vzala na vědomí výsledky výběrového řízení na zpracovatele projektové dokumentace na akci veřejná kanalizace a vodovodní řad v Radči a schválila vítěze výběrového řízení na zpracovatele projektové dokumentace za celkovou částku 1 276 792 Kč vč. DPH společnost VDI Projekt s.r.o. se sídlem Praha 10, IČO: 28860080, vzala na vědomí výsledek výběrového řízení na zhotovitele na akci Úprava prostranství před penzionem a schválila vítěze výběrového řízení na zhotovitele, společnost Trees s.r.o., se sídlem Praha 6, IČO: 0888532, vzala na vědomí výběrové řízení na zhotovitele na akci Změna vytápění v budově muzea v Úpici a schválila vítěze výběrového řízení na zhotovitele společnost Akva-Mont M. Svatoňovice s.r.o. se sídlem Malé Svatoňovice, IČO: 27466248.

Obec Suchovršíce zaslala na Město Úpice žádost o zvážení provedení změny hranice katastrálního území obcí Úpice a Suchovršíce. Stavební a rozvojová komise ani rada města toto nedoporučuje.

SVJ Tylova 1016 žádá o prodej části pozemkové parcely č. 1599/7 v k.ú. Úpice o výměře cca 114 m² před domem Tylova 1016 na ul. Tyršova. Prodej nebyl komisí ani radou města doporučen.

Rada města schválila uzavření Dohod o zajištění ubytování s Královéhradeckým krajem, Pivovarské náměstí 1245, Hradec Králové na bytové jednotky v ul. Národní čp. 55, ul. Palackého čp. 887 a ul. Pod Městem čp. 558, vyčleněné pro ubytování občanů Ukrajiny postižené válečným konfliktem.

Rada města dále schválila smlouvu s firmou EKO-KOM, a.s. IČO: 251 34 701, se sídlem Praha 4, o spolupráci při zajištění zpětného a zařazení místa zpětného odběru do obecního systému odpadového hospodářství.

Radní se seznámili s výsledky výběrového řízení na pozici ředitel technických služeb a vzali na vědomí doporučení výběrové komise. Město Úpice využívá tříměsíční bezplatnou zkušební verzi aplikace Munipolis, radní doporučili přejít na placenou verzi. Cena za rok je 89880 Kč bez DPH.

Vedoucí finančního odboru seznámila radní se stavem peněžních prostředků města a s nabídkou depozitních produktů od banky Raiffeisenbank a.s. Radní dále schválili rozpočtové opatření č. 5/2023 a nákup reklamních věcných darů s logem Města ve výši 20 000 Kč hrazených z rezervy kapitoly sport.

Zápisy z jednání Rady města Úpice jsou zveřejněny na úřední desce a na webových stránkách Města Úpice.

Mgr. Šárka Bušínská, tajemnice MěÚ

Slovo starosty

Vážení občané,

v průběhu měsíce dubna proběhlo několik výběrových řízení na realizaci dříve schválených investičních akcí. Jedno z nich bylo vypsáno na druhou etapu rekonstrukce pěšinek na hřbitově. Přestavba začala v květnu a bude trvat do konce července. Stejně jako v loňském roce i letos proběhne bez omezení provozu, proto vás prosím, abyste při návštěvě hřbitova byli opatrní a tolerantní. Náklady na druhou etapu budou stát 2 060 413 Kč s DPH.

Další akcí rozdělenou do dvou etap je rekonstrukce hřbitovní zdi podél ulice Ludvíka Středý. Renovace bude postupovat od urnového háje směrem dolů. Zeď bude celá rozebrána, a i základy se budou opravovat. Bude celá kamenná a zúží se ze 70 cm na 50 cm. Výše nákladů na realizaci obou etap činí 2 973 667 Kč s DPH. Pokud pojedete na parkoviště k urnovému háji, počítejte, prosím, s omezením dopravy.

Důležité je také vědět, že Rada města Úpice obdržela informační dopis od Úřadu práce o zrušení jejich detašovaného pracoviště v ulici Regnerova k 1. 7. 2023. Hlavním důvodem jsou úspěšná opatření. Po tomto datu budou klienti muset zajet na Úřad práce do Trutnova.

Za podstatnou považuji ještě zmínku o faktu, že proběhlo zasedání komise na revitalizaci bývalého autobusového nádraží. Komise je složena ze zástupců města i architektů. Byly podány čtyři studie revitalizace. Všichni architekti nabídli velmi povedené studie. Vybrat ten nejlepší návrh bylo velmi těžké. Za nejvhodnější byl nakonec označen ten, který zpracoval Atelier Tsunami z Náchoda. S nabídkami byla seznámena rada. Následně proběhla informační schůzka se zastupiteli. Do léta bychom chtěli všechny návrhy představit veřejnosti formou výstavy s účastí architektů. Při přípravě projektů chceme zapojit veřejnost, a záměr revitalizace i veřejně projednat.

Vážení spoluobčané, přeji vám nejen sluníčkem prosvětlené dny.

Petr Hron, starosta města Úpice

Hledáme správce

Sportovní a turistické centrum Jestřebích hor hledá správce pro sportoviště na sídlišti Veselka tzv. „klec“. Jedná se pouze o otevírání a zavírání zmíněného sportoviště, případné problémy by řešila městská policie.

Vhodné i pro důchodce. Měsíční odměna 3.000 Kč.

Případní zájemci se mohou informovat v kanceláři STCJH, Dr. A. Hejny 133 nebo na telefonu 739 263 153.

Beseda MP Úpice v senior domu Beránek

Dne 3. 4. 2023 v dopoledních hodinách strážníci MP Úpice Andrea Pelcová a Martin Pilát přišli navštívit klienty senior domu Beránek a povyprávěli si s nimi o práci městské policie. Beseda byla plná ukázek a pracovních postupů. Jak jednají s výtržníky, jaké jsou možnosti a jak jsou schopni pomoci seniorům v nouzi. Klienti si také na sobě vyzkoušeli, kolik váží neprůstřelná vesta s ostatním vybavením. Pouta, že jsou užitečná věc při zajištění pachatele. V rámci besedy se seniorům představil i služební pes, který při ukázce zadržel pachatele. V dnešní době je služební pes nedílnou součástí městské policie Úpice. Klienti se také ptali, kolik třeba takový pes sežere a co má rád nebo v jakém počtu strážníků městská policie pracuje.

Martin Pilát, velitel MP Úpice

MP Úpice a kurz první pomoci

Strážníci městské policie Úpice se pravidelně zdokonalují v taktice, střelbách a také při poskytnutí první pomoci. 14. 4. 2023 se strážníci účastnili kurzu první pomoci ve ztížených podmínkách, kde si zopakovali všechny základní úkony při zastavování masivního krvácení. Dále kardiopulmonální resuscitaci (KPR), což je metoda, jejímž cílem je oddálení klinické smrti a zamezení nevratného poškození životně důležitých orgánů za pomoci automatizovaného externího defibrilátoru

(AED). Poté následoval závěrečný modelový příklad. Situace byla zaměřena na brutální rvačku v nepřístupném terénu, kde jedna ze zúčastněných osob zůstala ležet na zemi bez známek života s velmi vážným zraněním. Zde se prověřilo, jak jsou naši strážníci připraveni i na takto nezvyklou, ale zároveň možnou událost. Podle slov hlavního školitele pana Mgr. Petra Karbana celý tým MP velmi dobře spolupracoval i komunikoval a tím velmi rychle poskytl neodkladnou první pomoc a následně přenesl pacienta na místo určené pro vyzvednutí záchranářů.



Martin Pilát, velitel MP Úpice

Na Ježovém kopci

Kdyby Vám někdo řekl, abyste si zajeli na výlet na Ježový vrch, asi byste dlouho přemítali, kudy se tam jede a kdeže to vlastně je.

Ale pokud by se vyslovilo Stachelberg, tak by jistě většina obyvatel Trutnovska ušima zastříhala, neb jistě, pokud tam ještě nebyli, určitě alespoň o místě tomto něco zaslechli.

Ano, na kótě, jež v překladu přesně znamená osten či bodlina kopce, se mezi obcemi Babí u Trutnova a Žaclěrem nachází vojenská pevnost z období před druhou světovou válkou, která událostmi historickými nebyla nakonec dobudována, leč přesto měla být i u nás tou největší.

Když Hitlerův režim počal příznaky jasnými ohrožovatí okolní státy evropské, začal u nás od poloviny 30. let nebývalý stavební akt, který za úkol měl vybudovati rozsáhlý opevňovací systém kolem téměř celých hranic, jakožto obranný val proti rozpínajícímu se



státu německému. Stovky tzv. „řopíků“ (ze zkratky ŘOP – ředitelství opevňovacích prací) rostly na vytvářených místech jak houby po dešti a mezi nimi i bunkry větší, se schopností pojmut až několik set vojáků. Tisíce dělníků pracovaly ve dne v noci, aby obranná linie byla vybudovaná dřív, než se nacistická mašinerie dá do pohybu.

Jak už víme z historie, nakonec se tyto betonové objekty svých obranných úkolů nezhostily. Dnes již jen můžeme v kruzích politických či v hospůdkách u piva polemizovat, zda to bylo dobře, či nikoli. V každém případě se určitě předešlo velkému masakru a krveprolití.

Až se na Stachelberg vydáte, nevzpomeňte jen na lopotné dny, kdy se pevnost budovala, ale také na lidi dnešní, kteří Vám ve svém volném čase, bez nároků na nějaký plat, tuto vojenskou technickou památku zpřístupnili. Znovu oprášili nejen stavby nadzemní, ale i část podzemního uspořádání pevnosti této. Je to pro ně nejen koníček, který je vede k činnosti této, ale i nepochybně snaha ukázat světu nesmyslnost a absurditu veškerých válečných snah, které lidstvo bohužel od nepaměti provází.

Když se pak z rozhledny Eliška, která v areálu stojí od roku 2014, rozhlédnete po okolní malebné kopcovité krajině české, uvědomíte si, s jakou láskou k této zemi chtěli naši předci bránit svoji vlast.

A to za ten výlet rozhodně stojí.

Daniel Běťák

Na konci května se rozjely turistické autobusy s přepravou kol

Kladské pomezí je svým rozmanitým terénem známé jako ráj cyklistů. K přepravě na atraktivní místa našeho regionu nebo při zpáteční cestě můžete v turistické sezóně využít hned několik linek turistických autobusů s přepravou kol. Letos se poprvé rozjely v sobotu 27. května.

Cyklobusy s vlekem pro přepravu až 38 kol jsou vypravovány na 4 pravidelných linkách. První z nich jezdí z Jaroměře přes Českou Skalici, Nové Město nad Metují až do Deštného v Orlických horách. Další linka do Orlických hor je vedena z Náchoda opět přes Nové Město nad Metují. Cykloturisté mohou využívat také spoj do Krkonoš, který obsluhuje stejnou trasu jako v loňském roce. Jezdí z Náchoda přes Hronov, Červený Kostelec, Trutnov a Pec pod Sněžkou až na Pomezní Boudy. Zachována zůstává také oblíbená linka k našim polským sousedům na trase Náchod – Kudowa-Zdrój – Karlów.

Pro cyklotoulky Jestřebími horami je vhodná také víkendová autobusová linka z Úpice do Odolova s tzv. „cyklobatohem“ pro přepravu maximálně 6 kol. Na Broumovsku letos dochází k rozšíření o 2 nové linky na trasách Police nad Metují – Machov – Karlów a Police nad Metují – Suchý Důl – Hlavňov.

Turistické autobusy budou v provozu vždy o víkendech a státních svátcích až do konce září. Během letních prázdnin budou vybrané linky brázdit Kladské pomezí denně. Cyklisté mohou na svých cestách využívat také pravidelné vlakové spoje, jejichž přepravní kapacita je omezena na cca 6-10 kol.

Více informací a jízdní řády najdete na www.kladskepomezí.cz/aktivita/cyklistika a na webu www.dopravakhk.cz. Tištěné materiály, které vydává Královéhradecká krajská centrála cestovního ruchu, získáte v informačních centrech našeho regionu.

Bc. Markéta Tomanová

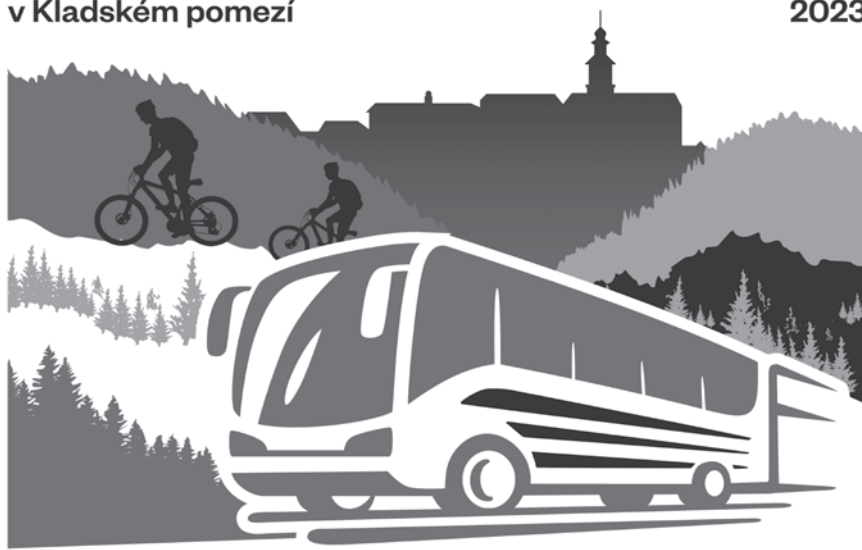


K L A D S K É
P O M E Z Í

Turistické autobusy s přepravou jízdních kol

v Kladském pomezí

2023



Jízdní řády
cyklobusů 2023:



V létě můžete využít cyklobusů, které vás zavezou na atraktivní turistická místa a zase zpátky. Zapůjčení kola přímo na nádraží nabízí České dráhy ve vlakové stanici Česká Skalica. Vypůjčené kolo vrátíte zase ve Skalici nebo ve stanicích Červený Kostelec a Náchod.



CDS NÁCHOD



Zubní pohotovost v červnu 2023

ordinační hodiny: sobota, neděle, svátek 08.00–12.00 hod.

3.–4. 6.	MDDr. Vojtěch Novotný	U Hřiště 212, Trutnov	737 020 017
10.–11. 6.	MUDr. Eva Jirásková	Hornická 417, Rtyň v Podkrkonoší	776 589 020
17.–18. 6.	MUDr. Rudolf Dušánek	Kladská 466, Trutnov 3 - Poříčí	499 826 558
24.–25. 6.	MDDr. Lukáš Jon s.r.o.	Bratří Čapků 773, Úpice	499 846 071

zdroj: <http://www.kr-kralovehradecky.cz>

I malá změna může přinést velké úspory

Že se vám to nezdá? Ale ano. Dotační program Nová zelená úsporám Light pokračuje. Od jeho spuštění 9. 1. 2023 byly Státním fondem životního prostředí domácnostmi podpořeny více než 3 miliardami korun na zateplení objektů.

V našem území jsme zdarma pomohli podat žádost o dotaci 120 zájemcům převážně z řad seniorů, kteří bydlí v rodinných domech. Mnozí z nich mají v současné době zatepleno. Úspora na nákladech, zvláště v uplynulém chladném jarním období, je již citelná. Největší zájem byl o výměnu oken a dveří.

Novinka

Program je od 2. 5. 2023 rozšířen o podporu na instalaci solárního panelu pro ohřev vody ve výši 90 000 Kč. Opatření musí být provedeno odbornou osobou, která má oprávnění dle § 10d zákona 406/2000 Sb., o hospodaření energií v platném znění.

Zájemci, kteří již žádali o dotaci na zateplení, mohou nyní žádat na solární panel pro ohřev vody. Ti, kteří doposud nečerpali dotaci vůbec, mohou žádat najednou na zateplení až 150 000 Kč a na systém pro ohřev vody až 90 000 Kč. Celkem tedy lze na úspory energií v rodinných domech získat až 240 000 Kč.

Podmínky

Dotace je poskytována majitelům nebo spolujadatelům rodinných domků (i rekreačních objektů), v nichž mají trvalý pobyt počínající před 12. 9. 2022. Žadatelé o dotaci a všichni členové jejich domácnosti musí být příjemci starobního důchodu nebo invalidního důchodu III. stupně nebo příspěvku na bydlení. Ten nemusí pobírat po celou dobu, ale kdykoliv v období od 12. 9. 2022 do podání žádosti.

Poradíme zdarma

V naší kanceláři (v Úpici, Regnerově ulici č. p. 143 – bývalá restaurace Republika, 1. patro) sídlí certifikovaní poradci Státního fondu životního prostředí. Proto se nemusíte bát přijít zeptat, zavolat nám nebo poslat e-mail. Již brzy se vám prokáže průkazem poradce, abyste věděli, že nejsme žádní „energošmejdi“. Provedeme vás všemi administrativními úkony od podání žádosti o dotaci až po ukončení realizace. A to vše zdarma. Tak neváhejte a zavítejte k nám.

Za MAS Království – Jestřebí hory, o.p.s.
Bc. Pavla Kalousková

Nabízíme bezplatnou pomoc s přípravou žádosti do programu

NOVÁ ZELENÁ ÚSPORÁM LIGHT

Zateplení střechy
120 000 Kč ●

Zateplení fasády
6 000 Kč/běžný metr ●

Výměna vchodových dveří
18 000 Kč/ks ●

Solární ohřev vody
● 90 000 Kč

Výměna oken
● 12 000 Kč/ks

Zateplení stropu
● 50 000 Kč

Zateplení podlah
● 60 000 Kč

- Podpora pro vlastníky rodinných domů a trvale obývaných rekreačních objektů.
- Pro nízkopříjmové rodiny, seniory a handicapované.
- Podpora až 240 000 Kč na jeden rodinný dům.
- 150 000 Kč zateplení + 90 000 Kč solární ohřev vody.
- Jednoduché vyřízení žádosti.

Individuální poradenství nabízíme po předchozí telefonické domluvě +420 705 824 436 v kanceláři MAS Království – Jestřebí hory, o.p.s., Regnerova 143, 542 32 Úpice
vasatova@kjh.cz, kalouskova@kjh.cz
www.kjh.cz

nová

zelená

úsporám

light

Více o jednotlivých opatřeních a podmínkách naleznete na internetových adresách: www.novazelenausporam.cz nebo www.kjh.cz. Místní akční skupina Království – Jestřebí hory, o. p. s., Regnerova 143, 542 32 Úpice. Kontakty: vasatova@kjh.cz, kalouskova@kjh.cz, telefon: 705 824 436.

»» O LIDECH ««
SPOLEČENSKÁ KRONIKA

Významný úpický národopisec a kronikář Vilém Schreiber

Jméno Vilém Schreiber dnes už bohužel řekne něco opravdu jen těm, kteří se zabývají historií našeho města. Ani většina starších spoluobčanů při vyslovení jeho jména neví, kdo to byl. A přesto, tento člověk v období Rakousko-Uherska a hlavně po celou dobu 1. republiky byl jedním z nejvýznamnějších mužů našeho města.

Čím byl tak významný? Byl především záslužným regionálním dějepiscem. Jeho písemné dílo dodnes vyvolává úžas a vzbuzuje veliký obdiv. Ať již to jsou mnohasvazkové *Paměti města Úpice*, *Místopisy*, *Paměti obce Rtyně*, *Sborník soudního okresu úpického 1929*, *Průvodce po Červeném Kostelci*, *Úpici a okolí 1923*, *Domy a jejich obyvatelé a další*.

Byl dlouholetým úpickým kronikářem, archivářem, správcem muzea. Aktivně pracoval v obecním zastupitelstvu a byl také členem několika spolků. Nejvíce práce odvedl ve spolku Divadelních ochotníků A. Jiráska, ať už jako herec, režisér nebo jeho předseda. Založil a organizoval okrskovou divadelní knihovnu v Úpici. Významným jeho počinem bylo sepsání *Pamětní knihy Spolku divadelních ochotníků v Úpici*, v níž vylíčil jeho dějiny od počátku až po jeho současnost. Dokonce sám sepsal divadelní hru „Rychetský“. Kromě toho byl i členem obecního zastupitelstva, komise pro pojmenování ulic, přispívajícím členem Zpěvického spolku Smetana v Úpici, kuratoria městského muzea, členem Jiráskovy turistické župy (od roku 1929) a členem Národního sjednocení.

Proč člověk, který doslova žil pro naše město a vytvořil velkolepé písemné historické dílo o Úpici a jeho okolí (které nám mohou závidět mnohá města a ze kterého dodnes mnozí badatelé čerpají), je v Úpici téměř zapomenut? Odpověď je prostá. Následujícímu fašistickému režimu a po něm nastoupenému režimu komunistickému se již do jejich ideologie se svými Masarykovskými a demokratickými názory nehodil a jako nepotřebného ho postupně zbavili všech funkcí a vyřadili z veřejného života.

Vilém Schreiber pocházel z prosté rodiny usedlé ve Rtyni v Podkrkonoší, kde se 21. ledna 1882 narodil. Když zde vychodil obecnou školu, stal se v letech 1896–1898 studentem na nižším německém gymnáziu v Broumově a následně vystudoval Československou obchodní akademii v Praze.

Do Úpice přišel v roce 1905, když získal místo v nově zřízené Městské spořitelně. Nastoupil zde jako pokladník, ale postupně se vypracoval až do vedoucích funkcí. V této instituci pracoval až do důchodového věku, kterého dosáhl roku 1937. **Jeho největší vášní však byla historie.**

Po příchodu do Úpice začal Vilém Schreiber spolupracovat s Dr. Antonínem Čapkem, který v té době spravoval muzejní sbírky. Nashromáždil je v letech 1892–1895 a vytvořil z nich v Úpici velké národopisné muzeum (některé exponáty byly vybrány i na celostátní Národopisnou výstavu v Praze roku 1895). Když se rodina Čapků v roce 1907 odstěhovala z Úpice do Prahy, byl v červenci 1908 Vilém Schreiber městskou radou jmenován novým kustosodem archivních a muzejních sbírek v Úpici. Tuto funkci oficiálně vykonával až do roku 1958, i když jeho pravomoce byly od roku 1946 silně omezeny.

Již v roce 1909 si Vilém Schreiber opatřil opis zápisů „Dějiny města Úpice“, které sepsal v letech 1855–1872 zdejší farář Eduard Pelhřimovský. Nadšen jeho dílem se rozhodl sepsat podobnou his-

pokračování na straně 6

ÚPICKÉ NOVINY / ČERVEN 2023 <<<

5

Významný úpický národopisec...

torickou sbírku, avšak v daleko větším rozsahu. K tomu účelu prozkoumal v letech 1909–1921 nejen městský archiv v Úpici, ale i zámecký archiv v Náchodě a zemský archiv v Praze.

Vilém Schreiber se roku 1919 oženil a svatbu měl v Praze. Nastávající manželkou se stala Milada Soudská bytem v Terezíně. Dne 26. února 1921 se jim narodila dcera Milena, Schreiberův jediný potomek.

V roce 1921 úpické zastupitelstvo rozhodlo, aby byla založena obecní pamětní kniha a za kronikáře radní města Úpice stanovili Viléma Schreibera. Bylo to šťastné rozhodnutí a nutno říci, že v porovnání s ostatními kronikáři sousedních obcí prováděl zápisy do pamětní knihy velmi profesionálně, pečlivě a svědomitě. Události, které do knih zapisoval, nebyly tendenční a dají se číst i po sto letech. Když v roce 1936 Schreiberova manželka Milada zemřela, ještě ten samý rok se znovu oženil. Jeho druhou chotí se stala Božena Soudská, vdova po bratru Milady. Při sňatku v Úpici byl jejich oddávajícím knězem farář Jan Abendroth.

I po vypuknutí 2. světové války pokračoval nadále v sepisování úpické historie. Dne 8. listopadu 1940 nařídil okresní úřad v Náchodě starostům měst a obcí, aby uložili do úschovy všechny své obecní pamětní knihy do náhodského archivu. Toto rozhodnutí Viléma Schreibera velmi zasáhlo. Byl velmi znepokojený a vůbec netušil, co se s jeho dílem stane. Město si však obstaralo kroniku novou a Vilém Schreiber, v té době již ředitel spořitelny v.v., pokračoval jako kronikář dál. Zápisy do nové „válečné“ kroniky však již musely odpovídat tehdejšímu poměru v zemi. Přesto nadále pečlivě zaznamenával všechny úpické události, které se v době okupace staly, neboť by se zpětně velmi těžko informace dohledávaly a mnohé by tak byly zapomenuty. V této činnosti pokračoval až do května roku 1943 (zde končí Schreiberovi zápisy do Pamětní knihy Úpice). Tehdy ho německé vedení města Úpice odvolalo a záznamy do městské kroniky se přestaly provádět. **Přesto si sám pro sebe vedl zápisy do pracovních sešitů o událostech ve městě a jeho okolí. Nikdy však již tyto záznamy nebyly do úpických kronik zaneseny.** V této smutné době přesunul svoji pozornost na sepisování rodinných kronik okolních selských rodů. Zpracovával rodokmeny starých rodů na Úpicku, např. Machů, Součků, Hejtnů, Řezníčků a Kultů.

Válka skončila a Schreiberovy „Pamětní knihy města Úpice“ se z Náchoda vrátily zpět do našeho města. Dodnes však chybí kroniky z let 1938 a 1939. Nikdo neví, kde se ztratily a kdo měl zájem na jejich

zmizení. Kupodivu po válce však Vilém Schreiber k vedení městské kroniky již nebyl vyzván. Prvním poválečným úpickým kronikářem se stal Jaroslav Metelka. Teprve až 10 let po válce napsal **Kroniky města Úpice 1938–1945**. V úvodu kroniky Jaroslav Metelka uvádí, že: „...doba okupace nemohla být ve své době pravdivě kronikářsky zaznamenávána.“ Jeho kronika byla napsána na stroji a oproti Schreiberovým kronikám je velice tendenční, stručná a povrchní. Co do obsahu i do objemu nelze tyto dva autory vůbec srovnávat.

Následná komunistická vláda po únoru 1948 nebyla pro Viléma Schreibera již nijak příznivá. Bez uvedení důvodů byl zbaven vedení muzea, archivu a donucen, aby svému nástupci Jaroslavu Metelkovi odevzdal od muzea klíče. Jen s velkou nevolí sledoval, jak jeho nástupce začal ihned s přestavbou muzea a začal likvidovat krásnou národopisnou expozici, která byla pro současnou ideologii nevyhovující. Vlastní předání muzea a archivu se Schreiber pokoušel všemožně oddálit, neboť tušil, co má jeho nástupce s „nepotřebnými“ sbírkami v úmyslu učinit. I přes jeho protestné činy a postoje, některé sbírky, které byly dříve s obětavostí shromažďovány a opečovávány, tak skutečně z muzea „zahadně“ zmizely. Z krásného národopisného muzea vytvořil nový správce „Expozici dělnického hnutí“. Na základě vlastní žádosti zprostita rada MNV v Úpici Viléma Schreibera od 1. května 1956 všech jeho funkcí.

Velice ho trápilo, že již nemůže pracovat na dějinách své milé Úpice, která se mu stala druhým domovem. Celý svůj život věnoval nenápadné tiché práci, studiu regionálních dějin Úpicka. Svému zájmu obětoval nejen svůj volný čas, ale také peníze (kronikářská odměna zdaleka nepokryla jeho výdaje na nákup knih a periodik, na návštěvy vzdálených archivů apod.).

U Viléma Schreibera se už pomalu začalo hlásit stáří. Ve svém rodinném domě č.p. 268 se staral o svou manželku, která již nebyla schopna jakékoliv práce a chodila o holích. V neposlední řadě pečoval o svou zahradu, která také byla jeho celoživotní láskou.

16. dubna 1963 prodal rodinný domek v Úpici dceři a zeťovi Josefu a Mileně Potyšovým za 6 000 Kčs. Z peněz pořídil opravu žlabů domku, vrátil výpůjčku dceři a zbytek se utratil v domácnosti. Vilém Schreiber zemřel ve věku osmdesáti dvou let dne 15. ledna 1964 v Úpici. Pochovaný je ve Rtyni v Podkrkonoší v rodinném hrobě.

S ohledem na jeho velké dílo je takřka neuvěřitelné, že toto vše psal v čase

mimo své vlastní zaměstnání (po celý svůj život pracoval jako významný činovník v Městské spořitelně). **Člověk se nad jeho ručně psanými kronikami a mnoha jinými materiály musí nutně pozastavit. Jak mohl Vilém Schreiber po sobě zanechat tak rozsáhlou tvorbu, přitom zastat svoji náročnou práci ve spořitelně, věnovat se rodině, zahradě, kterou měl tak rád a být ještě aktivním členem několika spolků.**

„Psát paměti vyžaduje nejen čas a trpělivost, ale především lásku k věci. Sebevětší odměna nepovzbudí kronikáře k horlivému psaní kroniky, jako vlastní radost z té práce.“

Vilém Schreiber

Informace čerpány z magisterské diplomové práce VILÉM SCHREIBER od Bc. Michaely Voňkové.

Sepsal Milan Ježek, kronikář města Úpice

Jana

V červnu by oslavila významné životní jubileum Jana Hetflejšová. Bohužel, nebylo jí to dopřáno. Odešla v den, kdy se chystala navštívit divadelní představení v Červeném Kostelci. Určitě se moc těšila. Jana, která na prknech úpického divadla odehrála řadu nezapomenutelných rolí, dokonce i potom, kdy ji ochromila zákeřná choroba! Před deseti lety s Irenou Vylíčilovou a Janou Kulhánkovou (o 10 a 20 let mladšími kolegyněmi) slavily společné „kulatiny“ a letos, bohužel, bude Jana při oslavě chybět. Budeme na Tebe, Jani, vzpomínat!

Jana Kadaníková



Narozené děti

- | | |
|-------------|----------------|
| 6. 3. 2023 | Adéla Antalová |
| 16. 3. 2023 | Adam Antoš |
| 20. 3. 2023 | Nikolas Pilný |



V této rubrice zveřejňujeme pouze ty děti, jejichž rodiče k tomu dají písemný souhlas.

Matrikářka Edita Dvořáková

ZUŠ A. M. Buxton Úpice

Příběh obrazu

S velkou radostí gratuluji Pavle Jarolímové, žákyni výtvarného oboru ZUŠ A. M. Buxton, Úpice, za úspěšnou účast v celostátní literárně-výtvarné soutěži PŘÍBĚH OBRAZU 2023. Do soutěže bylo přihlášeno 1700 prací a odborná porota vybrala a ocenila 46 v různých kategoriích. Mezi nimi také studii obrazu J. Navrátila od Pavly a její práce bude součástí výstavy v Bílovci. Organizátoři si dali za cíl hledat a podporovat talenty z celé republiky a rozvíjet jejich lásku k českému jazyku a výtvarnému umění. Jsem moc ráda, že je naše škola součástí tohoto projektu.

Jana Wolfová, učitelka výtvarného oboru



Šikovní žáci ze ZUŠ A. M. Buxton, Úpice získali ocenění v soutěžích



10. května byli zpěváci Evy Matouškové na soutěži Hradecký slavík. Velmi se jim dařilo, nejmladší účastník Davide Bechini získal ve 4. kategorii první místo. V 5. kategorii zvítězil Jan Ježek a druhé místo získala Veronika Vavrušová. V duu pak získali první místo. Velmi jim gratuluji a děkuji za celoroční práci. Děkuji též Vladimíru Vihanovi za nastudování klavírních doprovodů.

12.–14. května byli žáci v ústředním kole ve hře na akordeon v Chrudimi. Štěpán Nohejl získal druhé místo v VIII. kategorii a též Akordeonové kvinteto vyhrálo druhé místo. Je to veliký úspěch, který novodobá historie školy nepamatuje. Děkuji jejich učiteli Jaroslavu Kubečkovi za svědomitou a trpělivou motivaci dětí.

Pavla Jarolímová ze třídy Jany Wolfové získala ocenění za výtvarnou práci v literárně-výtvarné soutěži Příběh obrazu 2023. Gratuluji k úspěchu a přeji hodně tvůrčích nápadů,

Eva Matoušková

nadšení a energii pro další práci.

GYMNÁZIUM A SOŠ ÚPICE

Úspěch v krajském kole Olympiády v českém jazyce

Dne 25. dubna 2023 se na Gymnáziu J. K. Tyla v Hradci Králové konalo krajské kolo Olympiády v českém jazyce. Naši školu reprezentovala studentka oboru veřejná správa Veronika Vlčková. V konkurenci nejlepších mladých znalců češtiny získala 6. místo, což je krásný výsledek. Veronice děkujeme za vzornou reprezentaci školy a těšíme se na její další úspěchy.

Mgr. Hana Levinská, MěG a SOŠ Úpice

Úpické gymnázium opět slaví

Bronz v krajském kole olympiády v německém jazyce

19. dubna 2023 se konalo na Prvním soukromém gymnáziu v Hradci Králové krajské kolo olympiády v německém jazyce. Za naši školu jela do krajského kola bojovat z kvarty Magdaléna Mastíková. V konkurenci nejlepších v kraji vybojovala Majda 3. místo.

S Majdou jsme udělali rozhovor o tom, jak se na olympiádu připravovala a co všechno musela během přípravy zvládnout.

Majdo, jak dlouho se učíš němčinu?
Němčinu se učím dva roky.

Proč sis vybrala právě němčinu, a ne angličtinu, která je u studentů více oblíbená?

Vybrala jsem si němčinu, protože se mi ten jazyk líbí, a angličtina mě moc nebaví.

Byla příprava na olympiádu náročná?

Byla, protože tam bylo pro mě hodně nového. Musela jsem se to naučit navíc oproti normální školní látce.

Jak probíhalo okresní a krajské kolo?

V okresním kole, které se konalo na ZŠ Komenského v Trutnově, jsme psali kvíz, ve kterém jsme měli prokázat znalosti o německy mluvících zemích. Další úkol byl zaměřen na porozumění textu. Pracovali jsme s textem o Albertu Einsteinovi. Při ústní části jsem si vylosovala téma „Moje město“ a popisovala jsem obrázek.

Na krajské kolo jsme jeli do Hradce Králové. Nejprve jsem se představila. Poté jsem s porotou konverzovala na téma, které jsem si vylosovala - „Cestování a moje plány na prázdniny“. Porotci se ptali na různé věci, aby zjistili, jak umíme reagovat. Nakonec jsem popisovala obrázek a musela jsem reagovat na dvě situace ze života.

Použila jsi už někdy němčinu mimo školní vyučování? Při jaké příležitosti?

Ano. Minulý víkend jsem byla ve Vídni a sama jsem si objednala v kavárně.

Jaké další plány máš s němčinou? Máš nějaký cíl, kterého bys chtěla dosáhnout?

Chtěla bych se stát učitelkou němčiny.

Majdě gratulujeme, děkujeme za vzornou reprezentaci školy a přejeme chuť do dalšího objevování němčiny.

K. Matejčková



Prima na ekologickém kurzu v Horním Maršově

Naše třída prima prožila první květnový týden na ekologickém kurzu v Horním Maršově. Sever – středisko ekologické výchovy a etiky Rýchory pro nás připravilo zajímavý program.

Hráli jsme týmové hry, kde jsme se lépe navzájem poznali, monitorovali jsme vodní živočichy v potoce, hráli jsme simulační hru „Tetřívěk“ a naučili jsme se správně třídit odpad. Moc jsme si užili i hraní divadla na téma: Poslední tetřívěk v Krkonoších, Krkonoše před sto lety a Krkonoše za sto let. Krásným zakončením kurzu byl celodenní výlet Obřím dolem na Luční boudě a přes Výrovku zpátky do Pece. Dozvěděli jsme se mnoho zajímavých informací



o KRNAPU, jak se chovat v přírodě, a užili jsme si slunečné počasí a hromady sněhu, které ještě stále v Krkonoších leží.

Čtyři dny pobytu byly báječné a litovali jsme, že jsme museli odjet domů. Doufáme, že podobnou akci během našeho studia ještě zopakujeme.

Mgr. Petra Dudková, MěG a SOŠ Úpice

Projekt Place

Je důležité nekoukat jen na sebe, ale i na ostatní, a to nejenom na lidi – na tom je také založený projekt Place.

Naše třída se k tomuto projektu dostala přes našeho učitele, který už začínal být zoufalý z našich každodenních návštěv v jeho kabinetu na téma zajímavější hodiny ČJ.

Protože náš pan učitel není jako většina ostatních, vyřešil to tak, že nám dal práci, která nás bavila a ještě byla užitečná. Do projektu se celá třída zapojila s velkým nadšením, protože to pro všechny bylo příjemné zpestření hodin ČJ.

Každý člen naší třídy se zaměřil na jedno své oblíbené místo, které pozoroval v průběhu celého roku a své poznatky shrnul do krátké prezentace. Ve svých prezentacích jsme spolužákům ukázali, jaké místo jsme si vybrali, proč je nám blízké a jak se mění v průběhu času. Svá oblíbená místa jsme zachytili v různých ročních obdobích na svých fotkách. Po každé prezentaci ve třídě také následovala krátká debata například o udržitelnosti daného místa.

12. dubna jsme se s Maruškou, Natkou a panem učitelem Beránkem vydali tento projekt prezentovat na dětskou konferenci, která se konala v Praze na Karlově univerzitě. Na této konferenci jsme se potkali s ostatními dětmi zapojenými do projektů Place, Most a Škola pro udržitelný život.

Navzájem jsme se také často inspirovali, my například uvažujeme o tom, že bychom se také zapojili do projektu Škola pro udržitelný život. Díky zapojení naší třídy do projektu jsme si začali víc všimnout míst kolem nás a přemýšlet o jejich udržitelnosti. Také jsme se toho díky projektu o sobě navzájem mnohem víc dozvěděli a věřte, že to bylo občas velké překvapení.

Markéta Petrá, sekunda

ZŠ BRATŘÍ ČAPKŮ ÚPICE

Znáš dopravní značky?

Znalost dopravních značek je zásadní pro bezpečnost všech účastníků silničního provozu, proto se s nimi děti seznamují již od počátku školní docházky, zpočátku jako chodci a později jako cyklisté. Proto jsme na Základní škole Bratří Čapků koncem dubna pro žáky 2.–5. ročníku uspořádali soutěž v poznávání dopravních značek. Soutěž proběhla na notebookech formou online testu. Obtížnost otázek byla odstupňovaná podle věku a znalostí žáků. Otázky nebyly úplně jednoduché, ale kdo chtěl uspět, mohl se na soutěž připravit v kurzu dopravní výchovy na Moodlu. Naši čtvrtáci a pátáci navíc mohli nabyté znalosti uplatnit při získání průkazu cyklisty.



Veronika Prouzová

Setkání školní družiny s dravci

Víte, kdo jsou sokolníci? Jsou to lidé, kteří se zabývají výcvikem dravých ptáků. V minulosti byli vycvičení dravci především pomocníkem při opatrování potavy. Nyní je



sokolnictví důležité například při ochraně prostoru letišť před hejny ptáků, která mohou být, v případě střetu se startujícím nebo přistávajícím letadlem, důvodem katastrofy. Děti školní družiny Základní školy Bratří Čapků měly možnost sledovat zblízka několik dravců, které nám přijel ukázat jejich chovatel. Přivezl s sebou orla skalního, sokola, káně, rarocha, sovu pálenou s mláďaty a výra velkého. Nechyběl ani lovecký pes. Děti se dozvěděly mnoho zajímavostí o jejich životě a pozorně, některé i s trochou respektu, dravé ptáky pozorovaly. Za malý „úplatek“ se káně dokonce vznášelo nad jejich hlavami. Největším zážitkem pro všechny děti bylo, když si mohly dravce pohladit a vyzkoušet hebkost jeho peří. Ti odvážnější si nechaly na ruku navléknout rukavici a dravce si chvíli podržely. A že se akce vydařila, bylo vidět z tváří usměvavých dětí. Děkujeme chovateli panu Karlu Nejmanovi a samozřejmě také firmě TV Probbe – krmení.cz za sponzorský dar, díky němuž se tato akce mohla uskutečnit.

vychovatelky ŠD

ZŠ ÚPICE-LÁNY

PRŮLET ÚLEM



Požární ochrana očima dětí 2023

Radost nám udělaly výsledky této tradiční literární soutěže. Hned všechna tři první místa v okresním kole, a to v obou kategoriích obsadili naši žáci. Kategorie L2 (6. a 7. třídy): 1. Lucie Jobová, 2. Marie Vlčková, 3. Eliška Stará. Kategorie L3 (8. a 9. třída): 1. Kateřina Jansová, 2. Jiří Peterka, 3. Linda Dibelková. Eliška Stará v kole krajském dokonce zvítězila a Linda Dibelková získala krásné 2. místo. Práce obou dívek postupují do kola celostátního. Gratulujeme všem výše uvedeným.

Iveta Votočková

Zdravotnický víceboj vstoupil do třetí dekády

Dne 26. dubna 2023 se konal již 21. ročník Zdravotnického víceboje, kterého se účastnili zástupci základních škol regionu. Soutěžící prošli několika disciplínami, testovaly se jejich znalosti, fyzická kondice a zručnost. Celkem 22 pětičlenných hlídek bylo rozděleno do dvou věkových kategorií a prošlo 11 stanovišť. Ve všesportovním areálu v Havlovicích proběhlo vyhlášení vítězů, kterými se stala v obou kategoriích družstva ze ZŠ Úpice-Lány. V mladších si zlato odvezli Tereza Vítová, Alžběta Petírová, Daniela Strachotová, Petr Balcar, Jan Folc (všichni 5. A). Putovní pohár ve starší kategorii získali Kateřina Jansová, Tereza Košnarová, Tomáš Zelinka (všichni 9. B), Jan Balcar a Tomáš Tomčiak (oba 8. B). Děkujeme dobrovolníkům z Místní skupiny Červeného kříže, Policii ČR, studentům ze SZŠ a VOŠ Trutnov, učitelům a žákům ze ZŠ a MŠ v Havlovicích a ZŠ Úpice-Lány za pomoc při organizaci soutěže.

Jana Pižlová

54. ročník Poháru rozhlasu

Po čtyřech letech Sportovní areál Květoslava Matysky ožil Pohárem rozhlasu. Ve čtvrtek 4. května 2023 za slunečného počasí proběhlo okrskové kolo. Lánští atleti předvedli skvělou jízdu. Starší žáci a mladší žákyně suverénně zvítězili. Starší žákyně o pouhých 10 bodů neob-



hájily pohár z roku 2019 a skončily druhé za vítězkami ze ZŠ Bratří Čapků. Mladší žáci mají také stříbrné medaile. Pohár v této kategorii putuje na Městské gymnázium v Úpici. Výborně jsme si vedli i mezi jednotlivci (7x zlato, 12x stříbro a 11x bronz). Nejvíce bodů pro svá družstva z lánských sportovců získali Šimon Souček (9. B) a Leona Uhlířová (7. A). Oba dva své disciplíny vyhráli.

O týden později se konalo okresní kolo v Trutnově. V každé kategorii startovalo přes 11 škol z celého okresu Trutnov. Mladší žákyně obsadily 5. místo, mladší žáci 7. místo a starší žákyně 9. místo. Nejlépe si z našich družstev vedli starší žáci, kteří vybojovali stříbrné medaile. Děkujeme všem lánským atletům za předvedené výkony, bojovnost a vzornou reprezentaci.

Vendula Janečková, foto Iva Roudná

»» MARSYAS ««
KULTURA

Městské kulturní středisko

Změna programu i termínů vyhrazena!

Taneční kurzy 2023

Kurzy tance a společenské výchovy jsou velkou společenskou událostí v životě mladých lidí, jejich rodičů a přátel. Tanec je vždy a v každém věku výborným prostředkem k odreagování se od starosti a stresu současné uspěchané doby. Tanec umožňuje vzájemnou komunikaci rozdílných generací na celém světě a je neodmyslitelnou součástí společenského života.

Zveme tedy i Vás do TANEČNÍCH V ÚPICI!

Nabízíme Vám 2 typy kurzů, které se budou konat v úpickém Městském sále pod vedením tanečního mistra Pavla Macury a jeho partnerky:

Taneční kurz pro mládež

Základní kurz společenského tance a společenské výchovy pro mládež. Vždy v pátek od 17 hodin, celkem bude 9 lekcí, 2 prodloužené a věneček.

1. lekce se uskuteční 8. 9., závěrečný věneček 8. 12.

Kurzovné: 2.500 Kč/os.

Přihlášky přijímá do 20. 6. Turistické informační centrum.



Taneční kurz pro dospělé

Kurz společenského tance pro manželské páry a přátelské dvojice.

Vždy v pátek od 20 hodin: celkem bude 6 lekcí v termínech 29. 9., 13. a 20. 10., 3., 17. a 24. 11. a věneček 1. 12.

Kurzovné: 2.000 Kč/pár

Přihlášky přijímá do 20. 6. Turistické informační centrum, a to pouze přihlášky párů!

Kontakt na Turistické informační centrum: TIC, Náměstí T. G. Masaryka 31, Úpice / telefon: 605 297 943.

Pokud se do 20. 6. přihlásí dostatečný počet účastníků, aby se taneční kurzy mohly uskutečnit, budeme o tom všechny přihlášené informovat, aby pak během července uhradili kurzovné.

Letní kino

Město Úpice srdečně zve na letní venkovní promítání filmů, které na travnaté ploše u úpického divadla zajišťuje Městské kulturní středisko Úpice.

pátek 23. 6. 2023

– film DĚTI NAGANA

pátek 21. 7. 2023

– film STRÍDAVKA

Promítat se bude po setmění (cca od 21:00 hodin). S sebou na sezení: deky, židle apod.

Pouť na Dřevěnce 2023

V termínu úpické Svatojakubské pouti dva dny s programem, občerstvením a příjemným posezením na zahradě Dřevěnky:

pátek 28. 7.

17:00–19:00

koncert Městské hudby Úpice

20:00–24:00

Kostá a spol. – hudba k tanci i poslechu

sobota 29. 7.

11:00 a 14:00

pohádky Klubu loutkářů Úpice

15:00 a 17:30

Kejklířské kusy a kousky Vojty Vrtka

16:00–16:45

Bubenická show skupiny Wild Sticks

19:00–24:00

Pěna – country hudba k tanci i poslechu doplněná krátkými pohádkami „jen“ pro dospělé v podání divadla Klepadlo

V sobotu si můžete ve stáncích na zahradě Dřevěnky koupit i hezké rukodělné výrobky, od 10 do 17 h je připravena dílnička pro děti.

Prodej občerstvení je zajištěn na oba dny v době trvání programu.

Divadelní předplatné na sezónu 2023–24

Předplatné, které nabídne od října 2023 do dubna 2024 šest skvělých divadelních představení, si **můžete zakoupit od 1. 6. do 31. 7. 2023** v Turistickém informačním centru, na Náměstí T. G. Masaryka 31 v Úpici. Cena předplatného na celou sezónu: 2 280 Kč.

Předplatné tvoří tato představení:

11. 10. 2023

Mistrovská lekce

Výjimečná žena. Výjimečná umělkyně. Operní diva, která zažila úplný vrchol i pád až na dno. Maria Callas. Výjimečná žena. Výjimečná umělkyně. Operní diva, která zažila úplný vrchol i pád až na dno. Dagmar Pecková. Spojení, které poodhrne oponu světa opery. Exkluzivní zážitek na divadelních prknech! V hlavní roli Dagmar Pecková, dále hrají herci Městského divadla Mladá Boleslav.

1. 12. 2023

Milionový údržbář

Francouzská komedie. Jako milionář zklamal, uspěje jako bezdomovec? Hrají: Petr Nárožný, Veronika Freimanová, Robert Hájek nebo Martin Zahálka ml., Vasil Fridrich nebo Antonín Procházka, Lucie Zedníčková a další.

18. 1. 2024

Fantastická žena

Současná komedie úspěšného kanadského autora o tom, jaké vlastnosti by měla mít ideální partnerka. Příběh dvou kamarádů ve středním věku, jejichž životy zamíchá tajuplná seznamka a doslova fantastická žena, která se jim zčistajasna objeví v bytě. Hrají: Václav Krátký nebo Ondřej Volejník, Patricie Pagáčová nebo Diana Šoltýsová, Adrian Jastraban nebo Jarmil Škvřna.

únor 2024

Hrdý Budžes

Helenka Součková – hrdinka příběhu, žákyně 2. třídy ZDŠ nás zkoumavým i naivním pohledem osmiletého dítěte sugestivně provází tragikomickými roky husákovské normalizace tak, jak se na počátku 70. let 20. století promítala do světa dětí i dospělých. Dnes už kultovní představení Divadla A. Dvořáka Příbram, při kterém se budete skvěle bavit, s Bárou Hrzánovou v hlavní roli.

březen 2024

Kytice

Krásné balady K. J. Erbena v úžasné jevištní podobě. Inscenace Klicperova divadla Hradec Králové Vás přesvědčí, že Kytice rozhodně nepatří jen do zaprášené archivní poličky s označením „povinná školní četba“! (Inscenace měla premiéru v roce 2014, ukončila ji doba covidová, ale vzhledem k zájmu diváků byla znovu nastudována, v září 2020 měla obnovenou premiéru a hraje se dodnes.)

10. 4. 2024

Benátky pod sněhem

Brilantní situační komedie o tom, že láska nehněvaná není milovaná. Komedie o jedné návštěvě, během níž došlo k poněkud krutému žertu a zároveň nemilosrdnému odkrytí pravé tváře povah i skutečné podstaty partnerských vztahů.

Hrají: Veronika Arichteva, Jaromír Nosek, Lucie Štěpánková, Filip Cíl.

Další informace naleznete v nabídkovém letáčku, který je k dispozici v TIC a v úpickém Divadle A. Jiráka. Informace jsou samozřejmě uvedeny také na webových stránkách Městského kulturního střediska Úpice www.mksu.cz a na komunikační platformě Munipolis.

Městské muzeum

a galerie J. W. Mezerové

www.mmgu.cz

Muzeum zavřeno

V muzeu – v budově staré radnice bude v nejbližším období realizována plánovaná investiční akce města Úpice, a to kompletní rekonstrukce topení. Po jejím dokončení samozřejmě musí následovat malování, úklid, uspořádání stálých expozic a příprava nové výstavy. To všechno by se mělo (pevně doufáme!) zvládnout za necelé 3,5 měsíce. **Z tohoto důvodu bude muzeum zavřeno od 29. 5. do 7. 9. 2023.**

V pátek 8. 9. by pak měla být zahájena výstava „RAČTE VSTOUPIT ZA OPONU“, která se uskuteční při příležitosti 200. výročí vzniku ochotnického divadla v Úpici.

Dvě muzea tedy zůstanou nyní pro návštěvníky uzavřené, ale rádi Vás přivítáme v úpické Dřevěnce, kde se teď zabydlely pohádkové postavy a bytosti.

Srdčně Vás zve Vaše úpické muzeum

Pohádková Dřevěnka

Mnoho pohádek začíná třeba takto: Bylo nebylo... Žili byli... Za sedmero horami, údolími a řekami... – a končí: ...a žili šťastně až do smrti ...zlo bylo potrestáno a dobro zvítězilo. A právě klasické a zejména české pohádky chceme připomenout dětem i dospělým prostřednictvím výstavy, která doplňuje skanzenovou expozici naší starobylé Dřevěnky.

Výstava je přístupná 6. 5. – 20. 8., a to úterý–neděle 13–17 hodin

Návštěvy škol v květnu a červnu je možné dojednat telefonicky předem i na dopolední hodiny v úterý, středu či čtvrtek: 603 370 572.

Z. Rýgrová

Rodným krajem

Vážení čtenáři, právě vychází letní číslo vlastivědného sborníku Rodným krajem, které opět nabízí celou paletu zajímavých článků a rozhovorů. Pozornost je věnována červenokosteleckému rodáku a hudebnímu skladateli Viktoru Kalabisovi, na návštěvu zavítáme do hronovského mlýna, kde svoje prázdniny trávil Karel a Josef Čapkovi, připomeneme si nelehké osudy několika obyvatel našeho regionu, kteří skončili v sovětských stalinských gulazích, v okolí Jaroměře budeme putovat po smírčích křížích a stranou samozřejmě nezůstane ani hornická historie zdejších černouhelných dolů. Přinášíme také rozsáhlý rozhovor s vynikajícím pedagogem, literárním vědcem a dlouholetým členem redakční rady sborníku Alešem Fettersem.

To vše a mnohem více nabízí 66. číslo Rodného kraje. Prostě ideální čtení na letní měsíce. K dostání v infocentru či v muzeu.

Vojtěch Kábrt, redaktor sborníku

NOVÉ KNIHY

KNIHY PRO DOSPĚLÉ

Mornštajnová, Alena: Les v domě

Dramatický příběh o tom, že nic v životě není takové, jak to na první pohled vypadá, a že žádné tajemství není nikdy pohřbeno tak hluboko, aby se nedalo vykopat.

Laval, Marie: Bezpečný přístav

Příběh Jenny, která po mnohých životních propadech nachází konečně klidné a krásné místo, kde se může vzpamatovat. Možná jí v tom pomůže lehce protivný, ale velmi přitažlivý Daniel, její nový šéf.

Connelly, Michael: Poslední kojet

Po konfliktu s nadřazeným je hrdina dočasně zproštěn služby a ve volném čase se rozhodne vyšetřit nikdy neobjasněnou vraždu své matky, ke které došlo před pětácti lety.

Kriseová, Eda: Kočičí životy

Román o osudech volyňských Čechů, o stěhování, válkách a vyhánění z domova. Na osudech jedné rodiny a příbuzných i přátel polského, židovského a ukrajinského původu je popsán strašlivý chod dějin.

Dán, Dominik: Bestie

Detektivní román odehrávající se v devadesátých letech minulého století zachycuje úmorné, čtyři roky trvající pátrání po sériovém a bestiálním vrahovi žen.

Brown, Sandra: Čest nade vše

Dobrodružná romance svádí dohromady divokého kriminálního a pořádanou blondýnku.

Sheridan, Mia: Travis

Travis Hale, policejní náčelník idyllického městečka Pelion, potkává milou Haven Torresovou, která ukrývá nejedno tajemství. Navíc městem jen projíždí. Stojí za to, aby ji Travis poznal?

Whitton, Hana: Kněžna Ludmila

Příběh lásky kněžny Ludmily a knížete Bořivoje.

Yrsa Sigurðardóttir: Kořist

V nehostinných podmínkách islandské ledové pustiny se ztratí čtyřčlenná skupinka turistů. Co je přimělo vyrazit za tak drsných podmínek zcela mimo civilizaci? A proč opustili bezpečí srubu takřka nazí?

Smith, Wilbur A.: Řeka bohů. Faraon

Pro Taitu, jeho spojení a celý Egypt nastávají krušné časy. Po smrti faraona se vlády ujímá nejstarší syn Utterik, zvráceně krutý mladík. Taita je zatčen, obviněn z velezrady a odsouzen. Před smrtí jej vysvobodí Rameses, mladší bratr Utterika, a společně musí zachránit jak milovanou princeznu Serrenu, tak i celou zemi.

Armstrong, Sally: Rebelka

Země oplývající nejmodernějšími technologiemi. Ale také absolutní monarchie a teokratická diktatura. To je Saúdská Arábie. Rahaf Mohammed se v osmnácti letech vzepřela represivnímu

mu systému, ve kterém životy mladých žen řídí jejich otcové a bratři. Když se rozhodla utéct, nebylo pro ni již cesty zpět - v případě neúspěchu by ji čekala jistá smrt. Mrazivé vyprávění o její cestě za svobodou odhaluje otřesný příběh každodenního útlu, násilí a zneužívání.

Štoček, Jan: Vrah je v každém z nás

Policejní práce bez cenzury v rozhovoru s elitním kriminalistou. Legendární detektiv pražské mordparty Jan Štoček stojí za vyřešením zásadních tuzemských kriminálních případů, mezi které patří sériový vrah Ivan Roubal nebo Orlické vraždy.

Twardzik, Eva: V létě ti řeknu, jak se mám

Nezáleží na tom, jak se máme ve skutečnosti. Důležité je, jak náš život vypadá navenek. Protože každá z nás žije tak trochu dvojitý život – před kolegy, sousedy, kamarády, partnery i samy před sebou. Dokdy? V této knize do léta.

Zázraky lidského umu

Výpravná obrazová publikace kontinent po kontinentu představuje divy světa vytvořené člověkem. Ilustrace ukazují jedinečné půdorysy a výřezy a vše je zasazeno do historického a uměleckého kontextu (historie, architektura, konstrukce, jedinečné příběhy staveb).

Škorpil, Miloš: Běhání pro všechny

Kniha významného českého ultramaratonce a zakladatele běžecké školy je určena všem aktivním běžcům, ale i lidem, co chtějí s běháním začít.

Isaacson, Walter: Einstein: člověk, geniis a teorie relativity

Nová monografie největšího vědce za posledních sto let – Alberta Einsteina – se opírá o exkluzivní dokumenty a informace z rodinného archivu. Kniha se tedy nevěnuje jen vědeckým teoriím, ale odhaluje i Einsteinův osobní život.

Levy, Joel: Hawking: člověk, geniis a teorie všeho

Biografie seznamuje s osudem a dilem významného vědce. Vysvětluje jeho průlomové působení v oblasti kosmologie, od velkého třesku po černé díry, a líčí vzestupy i pády jeho mimořádného života.

Lowenstein, Max: Jóga pro lepší flexibilitu

Kniha představuje řadu jógových pozic, u každé jsou uvedeny varianty pro začátečníky i pokročilé.

Vaňura, Miroslav:**Legenda českého záchranářství**

Jednotlivé kapitoly jsou postavené na silných osobních příbězích záchranářů a zachráněných. Jejich očima reviduje mediálně známé tragické případy havárií a pohrom, které si často vyžádaly oběti i mezi záchranáři a které znamenaly posun v práci těchto složek.

Czerniewicz-Umer, Teresa: Rakousko

Průvodce nabízí podrobné informace o nejproslulejších pozoruhodnostech Rakouska, které se může pochlubit přírodními krásami v podobě úchvatných alpských scenerií i bohatým kulturním životem velkých historických měst.

Hunter, Garry: Světový street art

Publikace představuje práce nejvýznamnějších streetových umělců, zároveň dokládá celou škálu přístupů, které street art používá (šablony, plakáty, malba, kombinovaná média).

Valden, Milan:**Sto českých knih, které si musíte přečíst**

Kniha představuje 100 nejlepších českých knih. Postupuje se chronologicky od roku 1918 po rok 2017 a v rámci každého je představena nejzajímavější publikace. Dozvíte se vždy to hlavní o autorovi i o knize samotné, následuje i výčet dalších významných knih vydaných v daném roce.

KNIHY PRO DĚTI A MLÁDEŽ

Jackson, Holly: Hodná holka, zlý krev

Další díl série young adult krimithrillerů, ve kterém se čerstvě dospělá Pipa Fitz-Amobiová vydává po stopě zmizelého spolužáka.

Chapman, Linda:**Kouzelný jednorozec. Silnější než kouzlo**

Další příběhy dívky Laury a jejího poníka, který se pokaždé, když Laura pronese slova tajemného zaříkadla, promění v kouzelného jednorozce.

Martin, Paul:**Na stopě zločinu. 3. Dům plný špiónů**

Detektivní obrázkové příběhy, v nichž mají děti za úkol vypátrat zločince.

Dubnová, Markéta: Pohádky v bublinách. Zrakově stimulační lepoporelo

Leporelo kontrastních obrázků na motivy známých pohádek. Obrázky v knížce jsou vyhotoveny v kontrastních barvách, které napomáhají správné stimulaci dětského zrakového centra.

Píro, Radka: Ve školce

Knížka s pevnými listy nabízí předškolákům návody, jak se ve školce chovat slušně a zodpovědně.

Horáček, Petr: Jak myška snědla měsíc

Co se stane, když se malé myšce splní přání a z nebe spadne kousek voňavého měsíce? Myška si z něj ukousne. Jak to ale dopadne? Bude měsíc ještě někdy kulatý? Koukněte se myši dírou!

Pospíšilová, Zuzana:**Kouzelná třída o Velikonocích**

Další veselé příběhy dětí z kouzelné třídy, které se tentokrát těší na Velikonoce.

Furman, Ben: Toníkův zlý sen... a jak mu s ním babička pomohla

Jednou je Toník u babičky a prozradí jí, co ho trápí. A babička ví, jak na to. Toníkův zlý sen není jen příběhem o nočních můrách, ale vůbec o tom, jak zařídit, aby nás netrápilo, že nás něco trápí. Kniha doprovází informace pro rodiče o tom, co jsou noční můry a jak se s nimi dá pracovat.

Král, Vladimír: O veliké řepě. Koza rohatá

Krátce převyprávěné pohádky o veliké řepě a zákeřné koze provází podmanivé ilustrace. Knížka je vhodná k prvnímu čtení a prohlížení rodičů s nejmenšími dětmi.

Dobrá zpráva pro Karla a Josefa Čapka

V březnu – měsíci čtenářů a knihy – jsme vyhlásili literární soutěž v rámci projektu Kde končí svět? Letošní téma bylo „Dobrá zpráva“, a protože jsme město spojené s rodinou Čapkových, pojali jsme i naše



regionální kolo jako dopis s dobrou zprávou, co se od dob, kdy tu Čapkovi bydleli, změnilo. Zapojených dětí sice nebylo příliš, ale jejich díla byla určitě zajímavá. Všechny práce spadaly do kategorie 13-16 let. Vybrali jsme tyto dopisy: **1. místo Antonín Vik, 2. místo Alžběta Pechová a 3. místo Kateřina Lokvencová.** Vítězové byli odměněni a jejich práce postoupily do dalšího kola, kde k naší velké radosti získala ve své kategorii 1. místo Alžběta Pechová. Ta bude v červnu v Zrcadlové kapli pražského Klementina pasována na Rytířku krásného slova. Gratulujeme!

Všichni tři spolu s paní knihovnicí vyrazili do Dvora Králové, kde probíhalo vyhodnocení s programem. Mimo jiné nás čekala i návštěva v ZOO s průvodcem. Celý den byl příjemným a zaslouženým zážitkem.

Toníkovi, Bětce i Kátě moc blahopřejeme a přejeme mnoho dalších úspěchů nejen na poli literárním!

Jana Šimková

Vítězná práce Bětky Pechové

V Trutnově 23. 3. 2023

Vážený pane Josefe a Karle,
tento dopis obsahuje nejednu dobrou zprávu. Začala bych asi městem, malebnou Úpici, ve které jste do roku 1907 žili a měli zde možnost strávit své dětství.

Je pořád stejně krásná, i když se hodně změnilo. Změnila se v plnohodnotné město, které však neusnulo na vavřínech a stále se snaží modernizovat. Váš dům stojí na tom stejném místě, kde i kdysi stával, nezbouřal se. Během let totiž posloužil třeba jako Dům pionýrů a mládeže a nyní je sídlem Obvodního oddělení policie České republiky. A nyní bych oznámila asi tu nejlepší zprávu. Nejenom zde v Úpici, ale v celé České republice jste neustále známi, nezapomnělo se na Vás. Hmatatelným důkazem je například tento dopis, čítanky a učebnice. Ve školách se o Vás učí, i když je pravdou, že pan Josef je poněkud opomíjen. Dobrá zpráva, pane Josefe však je, že každé dítě zná Pejska a Kočičku. A sama za sebe mohu říci, že je to jedna z mých nejoblíbenějších pohádek. A vy, pane Karle? Svým dílem R.U.R. jste uchvátil nejen český národ, ale dokonce celý svět. Doteď je velmi známé a slovo „robot“, které vymyslel váš bratr Josef, se hojně používá, obzvlášť v angličtině. Dalo by se říct, že si ho Amerika přivlastnila, ale nebojte se, je známo, že toto slovo pochází z Česka.

Dost se toho změnilo, nejenom v Úpici, ale i v celém světě. Naštěstí však mohu říci, že jen k lepšímu.

Děkujeme za vše, Vám oběma!

Alžběta Pechová, studentka kvarty

Městská knihovna Úpice

ÚPICE V ŽIVOTĚ A DÍLE SOUROZENCŮ ČAPKOVÝCH



přednáška Mgr. Hasana Zahiroviče, PhD.

středa 7. června 2023

17 hodin

vstupné dobrovolné



Městská knihovna Úpice

**úterý 13. 6. 2023
od 16 do 17 hodin**

Zveme děti ve věku 3-6 let s rodiči
na pravidelné setkání do knihovny.
Čeká nás povídání o sourozencích,
hraní i tvoření mezi knížkami.

TI, KTERÍ NAVŠTÍVÍ NAŠ KLUB "BOOK START"
POPRVÉ, DOSTANOU PRO DĚTI UVÍTACÍ BALÍČEK.



BOOKSTART

ANEŽ

S KNÍŽKOU DO ŽIVOTA



Sportovní gymnastika ve Dvoře Králové nad Labem

V sobotu 15. 4. 2023 proběhl další závod ze všesokolské všestrannosti. Byl to závod ve sportovní gymnastice v kategorii mladších žákyň I. (nepostupových) a mužských složek.

V mladších žákyň nás zastupovala Klárka Pavlová, která podala vynikající výkony. Ze třinácti závodnic skončila ve víceboji sportovní gymnastice na 2. místě. Víceboj obsahuje prostná, hrazdu, lavičku a přeskok. Ve šplhu se umístila z celkového počtu 19 závodnic na 8. místě. V mužských složkách jsme měli zástupce v kategorii mužů. V této kategorii nás zastupovali Filip Luštinec a Bohumil Šitina. Ve víceboji sportovní gymnastice (prostná, přeskok, hrazda, kruhy, bradla) se Filip Luštinec umístil na 2. místě a Bohumil Šitina na místě 3. Stejně pořadí bylo i ve šplhu, kde muži šplhají na laně bez přírazu.

K dosaženým výsledkům závodníkům gratuluji a přeji jim do dalšího závodění hodně úspěchů.

Sportovní gymnastika v Náchodě

V sobotu 22. 4. 2023 proběhl další závod ze všesokolské všestrannosti. Byl to závod ve sportovní gymnastice v kategorii ženských složek, závodnic, které mají šanci na postup na přebor ČOS. Na přebor ČOS postupují závodnice, které se účastnily všech závodů sokolské všestrannosti (závod v plavání, ve sportovní gymnastice, šplhu, lehké atletice).

Za naši jednotu závodila v kategorii mladších žákyň II čtyři děvčata. Radka Machová se stala župní přebornicí ve sportovní gymnastice, ve šplhu skončila na 4. místě. Nývtlová Sára ve sportovní gymnastice skončila na 10. místě, ve šplhu na 16. místě. Eliška Matysková skončila ve sportovní gymnastice na 13. místě, ve šplhu na 9. místě. Kristýna Pavčová ve sportovní gymnastice skončila na 17. místě, ve šplhu na 14. místě.

V kategorii starší žákyň III závodila za naši jednotu dvě děvčata. Veinertová Anna skončila ve sportovní gymnastice na 7. místě a ve šplhu na 9. místě. Luštincová Tereza skončila ve sportovní gymnastice na 10. místě a ve šplhu na 11. místě. V kategorii starší žákyň IV za naši jednotu závodila dvě děvčata. Krtilová Miroslava ve sportovní gymnastice skočila na 4. místě, ve šplhu na 7. místě. Fialová Lucie skončila ve sportovní gymnastice na 7. místě a ve šplhu na 5. místě. V kategorii dorostenek za naši jednotu závodila tři děvčata. Eliška Machová se stala ve sportovní gymnastice i šplhu župní přebornicí. Kateřina Mesnerová skončila ve sportovní gymnastice na 5. místě, ve šplhu na 4. místě. Gottsteinová Magdaléna skončila ve sportovní gymnastice na 6. místě, ve šplhu na 6. místě.

K dosaženým výsledkům závodníkům gratuluji a přeji jim do dalšího závodění hodně úspěchů.

Lehká atletika v Jaroměři

V neděli 7. 5. 2023 proběhl za velmi chladného počasí další závod ze všesokolské všestrannosti. Byl to závod v lehké atletice ve všech kategoriích. V lehké kategorii se závodilo ve sprintu, ve skoku do dálky, v hodu nebo vrhu a v dlouhém běhu. Naši jednotu na tomto přeboru reprezentovalo 16 našich svěřenců.



V kategorii nejmladších rok narození 2019 a mladších naši jednotu reprezentovala Josefína Lhotáková, která byla nejmladší, ze všech závodníků. Na svůj věk předvedla skvělé výkony. V kategorii dorostenců naši jednotu reprezentovali dva dorostenci. Veinert Šimon, který skončil na 4. místě a Šitina Vojtěch skončil na 5. místě. V kategorii mužů závodili za naši jednotu dva muži. Filip Luštinec skončil na 2. místě a Bohumil Šitina skončil na 4. místě. V kategorii mladších žákyň I naši jednotu reprezentovala Krouželová Ema, která předvedla vynikající výkony. Emča skončila na 3. místě z 37 závodnic. V kategorii mladší žákyň II naši jednotu reprezentovala dvě děvčata. Matysková Eliška skončila na 9. místě a Machová Radka na 17. místě. V kategorii starší žákyň III naši jednotu reprezentovala tři děvčata. Veinertová Anna skončila na 11. místě, Luštincová Tereza na 17. místě, Košnarová Eliška na 25. místě. V kategorii starších žákyň IV naši jednotu reprezentovala Krtilová Miroslava, která skončila ve své kategorii na místě 7. V kategorii dorostenek naši jednotu reprezentovala čtyři děvčata. Machová Eliška se stala župní přebornicí, Mesnerová Kateřina skončila na 6. místě, Gottsteinová Magdaléna skončila na 7. místě, Fialová Magdaléna skončila na 8. místě.

Naše jednotu měla zastoupení i v kategorii žen. V této kategorii soutěžila Mesnerová Eliška, která skončila na 3. místě.

K dosaženým výsledkům závodníkům gratuluji a přeji jim do dalšího závodění hodně úspěchů.

Sokolská všestrannost

Do sokolské všestrannosti jsou započítávány výsledky závodů v plavání, sportovní gymnastice, šplhu a lehké atletice. Závodníci, kteří ukončili celou sokolskou všestrannost, mají možnost postoupit na přebor ČOD do Prahy. Pro postup je stanoven postupový klíč, kdo postoupí z naší jednoty, bude známo až po ukončení závodů v celé republice.

Celou sokolskou všestrannost dokončili tito závodníci a umístili se takto:

V kategorii mladších žákyň II Machová Radka skončila na 3. místě, Matysková Eliška skončila na 4. místě. V kategorii starších žákyň III Veinertová Anna skončila na 7. místě a Luštincová Tereza na 8. místě. V kategorii starších žákyň IV Krtilová Miroslava skončila na 3. místě. V kategorii dorostenek Machová Eliška se stala župní přebornicí, Mesnerová Kateřina skončila na 3. místě, Gottsteinová Magdaléna skončila na 4. místě. V kategorii mužů Filip Luštinec se stal župním přeborníkem a Šitina Bohumil skončil na 2. místě.

K dosaženým výsledkům závodníkům gratuluji a přeji jim do dalšího závodění hodně úspěchů.

Naše činnost je podporována městem Úpíci.

Za TJ Sokol Úpice Rückarová Libuše

29. letní sportovní tábor TJ Sokol Úpice

Termín konání: 13.–26. 8. 2023

Místo: Studnice u Jívky

Pořadatel: TJ Sokol Úpice

Informace o táboře:

Letní tábor u vesnice Studnice se nachází na okraji CHKO Adršpašsko-teplické skály (Jiráskovy skály, hrad Skály). Ubytování dětí bude v chatkách ve vlastních spacích pytlích. Jako klubovna slouží samostatně stojící objekt s kamny (možnost sušení). Kuchyň je tvořena samostatným objektem s kompletním vybavením. Umývárny v táboře jsou formou žlabů a malé koupelny s vanou – teplá voda. WC – klasické latríny. Ve vybavení tábora je malé hřiště na fotbal, volejbal, střelnice a vedle tábora je malý bazén v majetku tábora.

Cena tábora:

pro člena TJ Sokol Úpice – 3500 Kč/osobu / pro nečlena – 4000 Kč/osobu
kapacita tábora je omezena, včasné přihlášení je garancí toho, že pojedete

Platba tábora:

Peníze prosím posílejte **do 20. června 2023 na číslo bankovního účtu 1019136594/0600, variabilní symbol –**

Zlato z Grand Prix Hradec Králové v karate

Štefan Gondek, trvale žijící v Úpici, vybojoval za SKBU Trutnov dne 29. 4. 2023 v HK 1. místo v kategorii kumite Masters men U60 OPEN.

V semifinále porazil p. Kincla (Karate Hlinsko v Čechách) 3:2, ve finále zvítězil před časovým limitem 3:0 s p. MUDr. Gabrielem (Karate Brno). Závodu se zúčastnily kromě Česka ještě další čtyři země (Slovinško, Maďarsko, Ukrajina, Polsko).

Za SKBU Trutnov Ladislav Hurdálek



datum narození dítěte. (rok/měsíc/den)

Přihlášku prosím vyplňte, naskenujte a pošlete **na e-mailovou adresu: martin.just@centrum.cz**, nebo poštou na adresu: ing. Martin Just, Ostrčilova 249, 541 01 Trutnov nejpozději **do 20. 6. 2023**.
Informace poskytneme na tel. 603 720 345 nebo na e-mailu: martin.just@centrum.cz.

Náplň tábora:

Činnost na táboře je zaměřena na pobyt v přírodě se všemi prvky ochrany přírody, na zvyšování fyzické zdatnosti dětí, na výchovu k samostatnosti, práci a zodpovědnost ke kolektivu. Po dobu tábora si jednotliví táborníci snaží formou her a soutěží osvojit určité dovednosti a znalosti, které obvykle na konci tábora uplatní v táborové olympiádě (obdobu olympijských her). Každý táborník obvykle projde střeleckou přípravou při střelbě ze vzduchovek, pod dozorem vedoucího se naučí vařit v kotlíku na přírodním ohni, ušetřen obvykle nezůstane ani základů Morseovy abecedy, základní techniky vázání uzlů nebo základů zdravotvědy. Většina her se odehrává v areálu tábora nebo přilehlých lesích, za nepříznivého počasí využíváme společenskou místnost. Samozřejmě nebude chybět ani celotáborová hra s prvky pro rozvíjení vlastní fantazie, dovednosti, přizpůsobení se životu v přírodě a vyzkoušení si vlastní odvahy.

Další informace:

Na tábor se mohou přihlásit pouze děti, které již dokončily druhou třídu základní školy.

Při závažném porušení dohodnutých pravidel se může stát, že dítě odcestuje předčasně domů.

Seznam věcí a podrobnosti o odjezdu a příjezdu, vyplnění jednotlivých potřebných dokumentů, které budou nezbytné pro nástup vašeho dítěte na tábor, budou zaslány e-mailem v průběhu měsíce června.

Den otevřených dveří v Centru sv. P. Pia

Oblastní charita Červený Kostelec zve všechny zájemce na Den otevřených dveří sociálních a zdravotních služeb do Centra sv. P. Pia v Červeném Kostelci. Centrum bylo budováno postupně od roku 2018 v rámci několika etap a na konci května došlo k dokončení posled-



ních z nich. Rekonstrukce a stavba několika budov byly umožněny díky dotacím Evropské unie, Královéhradeckého kraje a k dnešnímu dni tvoří celek vzájemně propojených sociálních a zdravotních služeb. Své zázemí zde má Mobilní hospic Anežky České, Charitní ošetrovatelská služba, Denní stacionář, Charitní pečovatelská služba a další. Dlouhodobým cílem bylo vytvořit uprostřed města prostor sloužící potřebným, který bude zčásti přístupný i veřejnosti a poskytne prostor k odpočinku a setkávání.

Den otevřených dveří tohoto unikátního projektu proběhne v sobotu 17. 6. od 9 do 17 hodin na adrese Koubovka 587. Návštěvníci si budou moci prohlédnout prostory jednotlivých služeb, včetně tzv. vily Břetislava Kafky a seznámit se s činností Oblastní charity Červený Kostelec v tomto areálu.

Jan Kordina

DIVADLO B BROADWAY

MUZIKÁL

KLEOPATRA

KLIPART

KONCERTNÍ VERZE

7. 7. 2023 | 19:00

Rtyně v Podkrkonoší

areál Na Rychtě

PRODEJ VSTUPENEK ONLINE

WWW.ARTPRESTO.CZ

Kamila Nývtová

Daniel Hůlka

Josef Vágner

Linda Finková

Tomáš Trapl

Petr Ryšavý

A další...

úspěšný muzikál

Michala

Davidy

pod širým nebem

1. čtvrtek 19.00 hodin

VILLA LUCIA

PREMIÉRA

Bláznivá, akční a taky trochu romantická komedie s Hanou Vágnerovou v roli femme fatale. Příběh o první lásce a poslední vloupačce ukáže, co jsou dva muži schopni udělat kvůli jedné ženě.

Vstupné: 130 Kč, 112 min., české znění, pro mládež do 12 let nevhodný

2. pátek 19.00 hodin

HYPNOTIC

Detektiv (Ben Affleck) vyšetřuje záhadu týkající se jeho zmizelé dcery a tajného vládního programu týkajícího se ovládnutí mysli.

Vstupné: 130 Kč, 93 min., české titulky, pro mládež do 15 let nevhodný

3. sobota 19.00 hodin

STRÁŽCI GALAXIE: VOLUME 3

3D

Ve filmu se oblíbená parta vesmírných ztroskotanců zabývá na Kdo-ví-de. Jejich život však naruší ozvěny Rocketovy minulosti. Quill, který se stále trápí ztrátou milované Gamory, musí vypravit svůj tým na misi s cílem zachránit Rocketův život...

Vstupné: 150 Kč, 150 min., české titulky, pro mládež do 12 let nevhodný

4. neděle 18.00 hodin

SPIDERMAN: NAPŘÍČ PARELELNÍM SVĚTŮ

Miles Morales, který je nyní na plný úvazek dobrým sousedem Spider-Manem v Brooklynu, se znovu setkává s Gwen Stacyovou. Vydá se s ní na zběsilou jízdu Mnohovesmírem, v němž se setká s novou partou Pavoučích hrdinů, kteří brání samotnou podstatu paralelních světů.

Vstupné: dospělí 140 Kč, děti 120 Kč, 136 min., české znění, mládeži přístupný

7. středa 19.00 hodin

MUŽ, KTERÝ STÁL V CESTĚ

Výpravný film režiséra Petra Nikolaeva nabízí příběh hrdinství a vzoru Františka Kriegla, muže, který se vzeprl moci sovětského impéria a postavil se mu do cesty. Tento lékař a politik byl jednou z tváří pražského jara. Po srpnu 1968 se jako jediný z československých politiků vzeprl Brežněvovi a přes nátlak odmítl podepsat souhlas se vstupem okupantů.

Vstupné: 140 Kč, 120 min., české znění, pro mládež do 12 let nevhodný

8. čtvrtek 19.00 hodin

TRANSFORMERS:

PROBUZENÍ MONSTER

PREMIÉRA 3D

Když je ohrožen osud naší planety, je nutné, aby jí Transformeři znovu přišli na pomoc. A nejen oni. Do kin se vrací jedna z nejoblíbenějších akčních sérií současnosti a s ní i jeden nový mimozemský transformační druh.

Vstupné: 150 Kč, 117 min., české znění, mládeži přístupný

11. neděle 18.00 hodin

MALÁ MOŘSKÁ VÍLA

Oblíbený příběh Ariel, překrásné a zvědavé malé mořské víly toužící po dobrodružství. Nejmladší a zároveň nejsvětlavější z dcer krále oceánů Tritona touží poznat svět na souši, a tak vyplouvá na hladinu. Při jedné z takových výprav se zamiluje do šarmantního prince Erika.

Vstupné: dospělí 140 Kč, děti 120 Kč, 135 min., české znění, mládeži přístupný

15. čtvrtek 19.00 hodin

FLASH

PREMIÉRA

Ezra Miller se představí v roli Barryho Allena alias Flashe, který ve vůbec prvním samostatném filmu o superhrdinovi DC překonává hranice svých superschopností. Barry Allen použije svou superrychlost, aby změnil minulost, ale jeho pokus o záchranu rodiny vytvoří svět bez superhrdinů a donutí ho závodit o život, aby zachránil budoucnost.

Vstupné: 130 Kč, 134 min., české znění, pro mládež do 12 let nevhodný

16. pátek 19.00 hodin

VILLA LUCIA

Bláznivá, akční a taky trochu romantická komedie s Hanou Vágnerovou v roli femme fatale. Příběh o první lásce a poslední vloupačce ukáže, co jsou dva muži schopni udělat kvůli jedné ženě.

Vstupné: 130 Kč, 112 min., české znění, pro mládež do 12 let nevhodný

18. neděle 18.00 hodin

MEZI ŽIVLY

3D

V jednom neobyčejném městě, kde společně žijí živelní obyvatelé elementů ohně, vody, země a vzduchu, si žije svůj sen i žhavá mladá žena a muž, který jde s proudem. Jednoho dne však oba zjistí něco zásadního. Uvědomí si, že i přes svoji naprostou protikladnost toho mají hodně společného.

Vstupné: dospělí 140 Kč, děti 120 Kč, 92 min., české znění, mládeži přístupný

21. středa 19.00 hodin

FLASH

PREMIÉRA

Ezra Miller se představí v roli Barryho Allena alias Flashe, který ve vůbec prvním samostatném filmu o superhrdinovi DC překonává hranice svých superschopností. Barry Allen použije svou superrychlost, aby změnil minulost, ale jeho pokus o záchranu rodiny vytvoří svět bez superhrdinů a donutí ho závodit o život, aby zachránil budoucnost.

Vstupné: 130 Kč, 134 min., české znění, pro mládež do 12 let nevhodný

22. čtvrtek 19.00 hodin

ASTEROID CITY

PREMIÉRA

Asteroid City je komedie Wese Andersona, která se odehrává ve stejnojmenném fiktivním pouštním městě, kam se sjedou nejchytřejší děti z celé Ameriky, aby poměřily své schopnosti a síly, jenže události, které otřesou celým světem, jim poněkud zhatí plány.

Vstupné: 140 Kč, 105 min., české titulky, pro mládež do 12 let nevhodný

23. pátek po setmění

DĚTI NAGANA

LETNÍ KINO U DIVADLA A. JIRÁSKA

Rodinný film inspirovaný památným vítězstvím českých hokejistů na olympiádě v Naganu. Hynek Čermák v něm vede partu kluků do důležitého hokejového zápasu s tenisákem na plácku proti rivalům z vedlejší vesnice. Hrát se bude o vítězství, o respekt a taky o první pusu a o srdce nejlepší holky ze třídy.

Vstup: zdarma, 98 min., české znění, mládeži přístupný

25. neděle 18.00 hodin

SUPRÁKOVI

Rodinný animovaný film o jedenáctileté dívce Hedvice, která je náhle nucena vystřídat svého otce v práci superhrdiny. Jenže! Hedviku baví spíše hraničárna na počítači a pro nějaké superhrdinství nemá žádné schopnosti.

Vstupné: 120 Kč, 76 min., české znění, mládeži přístupný

29. čtvrtek 19.00 hodin

INDIANA JONES

A NÁSTROJ OSUDU

PREMIÉRA

V roce 1969 žije americký archeolog a dobrodruh Indiana Jones poklidný život. Na pozadí se však odehrávají tvrdé boje o dobytí vesmíru. Jones je znepokojen skutečností, že americká vláda naverbovala bývalé nacisty, aby pomohli porazit Sovětský svaz v tomto vesmírném boji mocností. Nezbyvá mu tedy nic jiného, než vzít záležitost do vlastních rukou...

Vstupné: 140 Kč, 142 min., české znění, mládeži přístupný

30. pátek 19.00 hodin

TRANSFORMERS: PROBUZENÍ MONSTER

Když je ohrožen osud naší planety, je nutné, aby jí Transformeři znovu přišli na pomoc. A nejen oni. Do kin se vrací jedna z nejoblíbenějších akčních sérií současnosti a s ní i jeden nový mimozemský transformační druh.

Vstupné: 150 Kč, 117 min., české znění, mládeži přístupný

>>> KALENDÁŘ <<<



Po celý červen		Pohádková Dřevěnka – výstava Dřevěnka, Úpice
7. 6.	ST	4. veřejné zasedání ZM Městský sál, Úpice, 17 hodin
7. 6.	ST	Úpice v životě a díle sourozenců Čapkových Knihovna Úpice, 17 hodin
13. 6.	ÚT	Bookstart Knihovna Úpice, 16-17 hodin

Saar Gummi Czech, evropský leader ve výrobě vytlačovaných pryžových těsnění pro automobily, hledá zaměstnance na pozice:

specialista gumárenské výroby - seřizovač,
mzda 40 000 Kč až 55 000 Kč měsíčně,

operátor/ka gumárenské výroby,
mzda 36 000 Kč až 38 000 Kč měsíčně.

25 dní dovolené + 12 dní bonusového volna ročně navíc.

Uvedena je hrubá mzda včetně benefitů po plném zapracování, pracoviště Červený Kostelec / Velké Poříčí.

www.sgc.cz, personalni@sgc.cz, tel. 491 467 443

KADEŘNICKÝ SALON

Martina Polívková – Batňovice 145 – tel: 606 856 740

moderní střihy – dámské, pánské a dětské – foukaná společenské a svatební účesy – barvení – melírování – trvalá barvení obočí – hloubkové uzdravení vlasů
prodej kvalitní kosmetiky – možnost dárkového poukazu

Po dohodě služby domů

(v okolí Batňovic, M. Svatoňovic, V. Svatoňovic, Úpice, Rtyň v Podkrkonoší a Červeného Kostelce).

Zastávka autobusu 50 metrů od salonu směr Trutnov a Náchod – Obecní úřad Batňovice.

KOMINICTVÍ

- KOMPLETNÍ KOMINICKÉ PRÁCE
- kominové systémy - vložkování komínů
- třívrstvé komíny - frézování - revize

Petr Luňák
Lánská 327, 549 41 Červený Kostelec
IČ: 018 92 142

777 055 942
e-mail: mont.kom@seznam.cz
www.kominiectvi-lunak.cz

VELKOOBCHOD VETIM s.r.o.

tel. 499 881 190
mobil 603 513 450

KOUPELNOVÉ STUDIO

Zákopanka 765
Úpice

www.vetim.cz tel. 499 781 024
mobil 603 891 096

Vše pro Vaši koupelnu naleznete pod jednou střechou.

Dobře zaplatím za starožitnosti a sběratelské předměty. Staré mince a bankovky, medaile, odznaky a významání, šperky, fotoaparáty, náramkové a kapesní hodinky, staré hračky do r. 1960, pohlednice a známky, pивní lahve a cedule, puřlity, knihy, řavle a bořáky, obrazy, sochy, sklo, porcelán, housle, vzduchovky, pudřenky a jiné. Poradenství i návštěva je vždy ZDARMA, platba hotově. Volejte, piřte – platí stále!

Tel.: 605 254 511 p. Jiří Hrneck

ÚPICKÉ NOVINY, 06/2023. Měsíčník.

Vydavatel: Město Úpice. IČO 00278386

Pod Městem 624, 542 32 Úpice

Kontakt: tel. 499 781 533, e-mail: upickenoviny@upice.cz

Datum vydání: 26. 5. 2023

Evidenční číslo: MK ČR E 22588.

Náklad: 700 výtisků. Zdarma.

Redakční rada: Jana řimková, Petra Vylíčilová, řarka Buřinská, Jana Kadaníková, Jan Beránek

Sazba, zlom, grafická úprava a tisk: Tisk Ofset a.s. Úpice.
Otiřené názory nemusejí vždy vyjadřovat stanovisko redakce.
Redakční rada si vyhrazuje právo vybrat k otiření příspěvky pisatelů podle potřeb ÚN a upravovat délku příspěvků.

Uzávěrka prázdninového čísla je 15. června 2023.